۲۰۴/۱۱۴

شماره (۱) — یومیه — صفحه ۱

ستاره ایران

جای اداره
طهران خیابان صاحب اختیار نمره ۹

صاحب امتیاز و مدیر
میرزا حسین خان - صبا
سردبیر - ش - ع - دشتی
تمام مکاتیب باید باسم مدیر باشد

سه شنبه ششم ذیقعده ۱۳۳۹ - ۲۱ سرطان ۱۳۰۰ - ۱۳ ژوئیه ۱۹۲۱

بهای روزنامه

	یکساله	شش ماهه	سه ماهه	
داخله	۱۰۰	۵۰	۲۵	قران
خارجه	۱۲۰	۶۰	۳۰	

وجه اشتراك قبلا دریافت می شود

قیمت اعلانات : صفحه ۱ سطری سه قران صفحه ۲ و ۳ سطری سی شاهی صفحه ۴ سطری یکقران

باز صدای ما

بعد از ۳ سال و اندی سکوت باز ما بر حسب ایفای وظیفه وجدانی صدای خود را بلند میکنیم

ایران در تاریخ حیات خود بسی روز های تاریك دیده و بسی گرفتار بد بختی و فلاکت گردیده ولی روز گار آن هیچ گاه به تیره گی این ۳ سال و اندی نبوده که فرزندان نا خلف آن کور کورانه در این مدت قلیل باسم زمامداری سرنوشت آنرا بدسائس شرقی و به پلتیك اروپائی دست گرفته مملکت را به این روز سیاه نشانند

ما به بازیگران این دوره قلیل کار نداریم چه آنها آلت های بی اراده ومجسمه های غیر حساسی هستند که به اشاره دست های خارجی به حرکت امده وگردند آنچه را که تاریخ این مدت ۳ سال و اندی گذشته نشان میدهد اینك . . .

باز یك دوره تنفس و یك مهلت جدید برای چند صباح ؛ یك فرصت دیگر که باز ما صدای خود را بگوش ملت برسانیم

باهمان عقیده - باهمان عزم - باهمان ثبت - و باهمان حس وطنی قلم دست گرفته بار سیم به نوشتن و انتشار روز نامه ستاره ایران شروع میکنیم

باز صدای ما . . . بعد از طوفان های مخوف و جریان سیلابهای وحشت انگیز که دست های مصنوعی پلتیك اروپا ودست های دسیسه کار شرقی برای اختناق ما تهیه نموده بود و مدتها مارا درغرقاب فنا گرفتار کرده از سرما گذشته بود

اینك در مختصر آرامش آن از ما از زیر صخره ها بیرون آمده یك بار دیگر فریاد وطنی خود را بلند می کنیم مرور زمان عقیده مارا ثابت می کند دیگران یعنی مخالفین افکار ماکه تا امروز در افتای ما از هیچ گونه دسائس کوتاهی نکرده حالیه رنك طبیعی خود را تغییر داده خود را صورت حق به جانب قلمداد می کنند ومی خواهند بگویند ماهم باشما هم آواز بوده و امروزه نیز هستیم ولی تفاوت ما و مخالفین ما در این جا است که هرچه ما می خواهیم برای ملت و وطن است وهرچه ایشان می خواهند برای خود وبرای منفعت خود

مارا بازیچه دست خودی و بی گانه نیستیم ولی مخالفین ما تاامروز آلت دست هربی سرو پائی شده اند - ما داد وطن میزنیم ایشان داد جاه وجلال ؛ مقام و مسند !

ما در این دوره حیات روزنامه ستاره ایران از مدح وذم اشخاص احتراز خواهیم نمود نقطه نظر مادقت دراعمال اشخاص و تنقید نتیجه رفتار و افکار متصدیان خواهد بود چه اشخاص هرقدر دارای مقام عالی و صاحب القاب طویل باشند در نظر وطن خواهان حقیقی قدروقیمتی نخواهند داشت فقط نتیجه اعمال و افکار آن هاست که میشود بر آنها اهمیت داد و میزان نفع وضرر انها را نسبت به مملکت قیاس نمود

این است نظریات ما که در سیاست داخلی تعقیب خواهیم کرد

ما بای بند هیچ قرار داد سری و علنی که استقلال و حق حاکمیت ما را جریحه دار سازد با همسایه گان خود نیستیم . ماهیچ گاه خوددرا رنك سیاست خارجی یك دوستی اجنبی رنگین نکرده ایم که خود را به تعقیب و اجرای نقشه جهانگیری یك دولتی مجبور به دانیم مارنك طبیعی خود را که رنك ایرانیت باشد از دست نخواهیم داد ما حاضریم تمام اصابع دوستانه هر دولتی را برای ترقی و تعالی ملت و مملك خود قبول کنیم

ما حاضریم تمدن مادی اروپائی را با دل و جان بپذیریم ولی حاضر نیستیم یك وجب خاك ما دست اجانب افتد با یك امتیازی که استقلال و تمامیت وطن ما را متزلزل می کند بیه بی گانه بدهیم

مارای دشمنی هیچ دولتی حاضر نیستیم ولی استعداد دوستی را با هر دولتی داریم

ما حاضریم با صمیمت تام و تمام بادولتی که استقلال و تمامیت ارضی و حق حاکمیت ما را محترم می شمارند معاهدات سیاسی وتجارتی داشته باشیم

ما با نظر جهانگیری هیچ دولتی همراه نیستیم و با هر دولتی که چشم طمع واز نسبت بمملکت ما دارد مقاومت خواهیم نمود

عمر سیاسی دوره مشروطیت ما یك سلسله مقاومت ملی بوده که در مقابل هیچ قوه خارجی و هیچ دسیسه داخلی سر فرود نیاورده . . . در مقابل سرنیزه های تساری . . . . در مقابل ارتجاع داخلی که بدسائس خارجی بوده . . . در مقابل دار - تیرباران - قتل - ترور - حبس - تبعید - بالاخره در مقابل کودتای اجنبی - مقاومت کرده

ایستادگی نموده حال نیز ودر اینده هم تا ایرانی زنده و حیات دارد ایستادگی نموده مقاومت خواهد کرد

دشمنان ملك و ملت ما باید بدانند اگر ماقوه دفاع مادی نداریم قوه دفاع اخلاقی و معنوی ما قوی است و مغلوب کردن قوه روحی و اخلاقی یك ملت بسی دشوار وغیر ممکن است اگر تجربه یك قرن و نیم وبخصوص تجارب ۱۵ سال اخیر درس عبرت به شما نیاموخته باز در امتحان بروی شما بسته نشده اگر باور ندارید ایران - مصر - تونس مراکش - هندوستان نیست بار دیگر بلکه چندین بار دیگر ممکن است بیازمائید .

مانسبت به همسایگان هیچ نوع حب و بغض ذاتی نداریم اگر بایکی دوست واز دیگری کدر هستیم هردوعرضی است فقط مشی سیاسی آنهاست که در ما حب و بغض تولید میکند ما را به یکی نزدیك و از دیگری فرسنك ها فراری میدهد اگر با ما با رعایت عدالت و انصاف رفتار شود و اگر دست تعدی و حرص و آز از سر ما برداشته شود منافع طرفین بهتر حفظ و رعایت خواهد شد

این است که ما با هر دخالت نا مشروع همسایگان در امور داخلی و خارجی ایران ضدیت و مخالفت خواهیم نمود و طرفدار هر نوع قرار داد و معاهداتی خواهیم بود که حق حاکمیت ملی ما را محترم واستقلال و تمامیت وطن ما را تامین نماید

این است نظریات ما که در سیاست خارجی تعقیب خواهیم کرد

اخطار از طرف اداره

۱ - روز نامه ملی ستاره ایران همه روزه به استثنای ایام شنبه و تعطیل عمومی طبع و انتشار خواهد یافت

۲ - نظر باینکه قسمتی از مشترکین و خریداران روزنامه پرداخت وجه اشتراك را دین لازم خود فرض ننموده و غالبا در ادای مختصر وجه آبونه اداره روزنامه را دچار زحمت و خسارت می‌نمایند واز طرفی گرانی کاغذ و کثرت مخارج روزنامه مانع ونمیگذارد این ترتیب مداومت داشته باشد اینست که روزنامه ستاره ایران بدون استثناء برای کسی ارسال نخواهد شد مگر قبض رسید آبونه را در دست داشته باشد بنا براین بمشترکین سابق خود در طهران عموما ودر ولایات خصوصا و اشخاصیکه حالیه بخواهند آبونه بشوند خاطرنشان می‌نمائیم که تقاضای ارسال روزنامه از دفتر ستاره ایران نفرمایند مگر انکه وجه اشتراك سالیانه یا ششماهه یا سه ماهه روزنامه را ضمیمه تقاضا وآدرس خود نموده باشند .

۳ - قیمت اشتراك این روزنامه بدون تفاوت در مدت اشتراك : طهران و کلیه بلاد داخله سالیانه ده تومان ششماهه پنجتومان سه ماهه بیست وپنج قران وممالك خارجه یکساله دوازده تومان ششماهه ششتومان سه ماهه سه تومان دریافت میشود .

٤ - قیمت اعلانات تجارتی و اقتصادی در صفحه اول سطری سه قران صفحه دوم وسوم سطری سی شاهی صفحه آخر سطری یکقران است

۵ - تشخیص اجرت طبع لوایح و مطالب شخصی با دفتر اداره و از قرار فوق مستثنی خواهد بود .

٦ - ستاره ایران در ولایات وکیل ندارد طالبان روزنامه باید وجه اشتراك خود را مستقیما بضمیمه آدرس محل اقامت بوسیله پست ؛ برات تجارتی یا تمبر خرد پست یا وجه نقد بطور امانت ، بعنوان اداره ارسال نمایند .

۷ - برای انکه از انتشار روزنامه مشترکین و خوانندگان ولایات مستحضر باشند شماره اول دوم وسوم را نزد بعضی مشترکین ارسال میداریم و از شماره چهارم دیگر برای احدی ارسال نمیشود هرکس طالب اشتراك گردید پس از دریافت وجه آبونه از همان شماره ارسال خواهد شد .

۸ - هریك از مشترکین چه در طهران وچه در ولایات از نرسیدن یاتاخیر روزنامه شکایتی دارند مستقیما بدفتر اداره اطلاع دهند که رضایت خاطر شان فراهم گردد .

۹ - اشخاصیکه در ولایات مایل بخبر نگاری این نامه ملی بوده باشند باید خود را با معرف کافی معروف اداره که ضامن صحت عمل او باشد به اداره بشناسانند .

۱ - ۳

امیدوار باشید

در این دنیای پرشور و شر ودر میان طوفان مهیب مال طبیعت که موجبات ناکامی ومرارت از هرحیث اماده و مهیاست ، یگانه چیزیکه می تواند تکیه گاه افراد بشر شده انها را از نزدیك شدن بپرتگاه عدم مانع شود ؛ امید است

امید ؛ یك لنگر توانائی است که زورق وجود بشری را در میان اقیانوس متلاطم خیز عالم تنازع از سیلی طوفان حوادث صیانت می نماید و تلخی ناکامی و بدبختی را در ذائقه بشر تخفیف میدهد

زیرا تمام مقاصد وکلیه امال و ارزوهای بشری با سعی و کوشش امکان پذیر می شود و وقتی انسان می تواند در راه حصول یك مطلوبی مجاهدت ورزد که امیدوار باشد

اگر امید نبود البته قضایای انتحار وخود کشی در جامعه بشری یك بر هزار افزوده میشد ومشهود است کاملا این نکته را مبرهن نموده است که هر قدر فلسفه های خشك ما . تریالیستی که جبوراته قوانین ظالمانه طبیعت و دنیای بیرحم مادی راکاملا بیاثر معرفی نموده وبالنتیجه روح یاس را بنفوس افراد تزریق می‌نماید و خود کشی در جامعه انسانی فزونی میگیرد

این یك مسئله مسلمی است ازلحاظ حیات فردی و چون جامعه بشری در کلیه مظاهر حیاتی و خصائص زندگانی تفاوتی با فرد ندارد عین این مدعا برحیات اجتماعی ملل منطبق می شود :

وقتی بتاریخ اقوام گیتی مراجعه میکنیم بطور وضوح این اصل مسلم را در همه انها مشاهده مینمائیم که اخرین علائم مرك ازادی و استقلال ملل اینستکه از همت و استقامت خود مایوس شوند و برعکس همینکه بارقه امید بر ظلمات اسارت و بدبختی یك جامعه درخشیدن گرفت انها را بر ضد هر قوه و در مقابل هر سد و هر مانعی نهضت خواهد داد

بانیروامید یك قسمت مختصری از ملت فرانسه در قرن هجدهم بر ضد هوا خواهان سلطنت بوربوزو در مقابل تمام اروپا مقاومت نمودند .

با قوه امید ایتالی سر پنجه اهنین اتریش را از حلقوم سعادت و ازادی خود برداشته و یکسو افکند و اینك با همین قوه است که برادران مصری ما سلاسل عبودیت را از گردن خود تکان میدهند

با قوه امید سی هزار نفر انگلیسی شعله شورش هندوستان را خاموش نموده و سیادت خود را بران کشور وسیع پر از نعمت مسلم نمودند وبا قوه امید دوك ولنگتن با سی و پنجهزار قشون در اسپانی باصدهزار قشون بناپارت مقاومت کرده و بالاخره فاتح گردید

امید مبدأ تراوش سعی و عمل است وسنگاری درهر مقصد ونیل بهر ارزوئی نتیجه قطعی ثبات و مجاهدت است شواهد تاریخی برای تائید آن مدعا بدرجه زیاد است که تصور میکنیم اینمسئله یکی از بدیهیاتی است که بهیچوجه محتاج اقامه دلیل نیست و بطور کلی می توان گفت تمام مغلوبیتها تمام بدبختیها ، تمام اسارتها ، تمام خود کشی ها نتیجه یاس و نتیجه نداشتن قوه مجاهدت و کوشش است

°°°

مبنی براین نظریات است که ما اولین وظیفه شغل ومقام خودرا این میدانیم که بهر

وسیله ویر فیمتی که حست هیولای مهیب و ظلمت زده یاس را از پیش نظر های کوته بین دور نموده وبایك صبحهٔ جهان پیمائی به هموطنان خود بگوئیم.

امیدوار باشید

ما بقایان بدبین حق میدهیم ، موجبات یاس و نا امیدی از هرجهت فراهم است : مطالعه اوضاع اقتصادی ، اجتماعی ، سیاسی ملی و علمی این کشور جز یاس نتیجه نمی بخشد

دولتی که بودجه ان فاقد تعادل گشته و مجبور است کسر بودجه خودرا از استقراض خارجی تامین نماید، مملکتی که صادرات ان در مقابل واردات قابل مقایسه نیست ، کشوری که یك خط اهن تجارتی بامتداد پنجاه فرسنك ندارد ، سرزمینی که یك قسمت عمده ان بایر وقسمت مزروع ان هنوز بادستور عهد کیومرث اداره میشود ، ملتی که پنج مدرسه فنی و صنعتی ندارد و تقریبا نه عشر اناث خواندن ونوشتن عاجز است ، جامعه که جوانان تربیت یافته ومتمدن ان جز ارتزاق از دوائر دولتی وسیاست بازی حرفه وپیشه ای ندارند جمعیتی که روح عقیده وصمیمیت از رجال سیاست ماب وطبقات ممتازه انها محو شده است وبالاخره هیئت اجتماعیه ای که حقایق ان در زیر پرده های مجامله ودروغ و در زیر غبار الفاظی مخفی شده است - یك همچو قومیتی بمرك وانقراض تهدید میشود

ولی اگر قدری عمیق تر شده بفلسفه تاریخی و نکات عام اجتماعی مراجعه کنیم می بینیم یاس غلط است و بایدامیدوار باشیم

این اولین دفعه نیست که قومیت ایران دچار بحران کردیده وایران یك ملت جوانی نیست که درنتیجه یك سیر تکاملی اینك بدوره انحطاط رسیده تامایوس باشیم

ایران در طی گذشته طولانی خود خیلی دوره های بدبختی دید و طوفانهای مهیبی ازروی عمران گذشته است که سایر ملل در پیچ و خم آن طوفان محوشده و اینك جز اسمی از انها بر صفحه گیتی باقی نمانده است در صورتیکه ایران پس از فرو نشستن هر یك ازطوفانهای تاریخی و بعد از هر سقوطی غبار مـذلت را از دامان تکان داده وتـاریخ ارتقاء و بزرگواری خود را از سرشروع نموده است

فصول تـاریخ ایران و ماضی پر از حوادث ان این کشور و اینملت را مغلوبیت ناپذیر معرفی کرده است؟

ایا ما رجز خوانی نیست و میلی بر یك رشته حقایق اجتماعیه ایست که ما برای تائید نظریه خود ناچاریم بقدر چندسطر از اصل موضوع منحرف شویم

هر ملتی و هرجامعه ای دارای یك دسته مزایا و خصائصی هستند که زمینهٔ مقدرات انملت محسوب میشود

هر ملتی در طرز تمثلات و ادراکات ، در کیفیت احساسات و افکار در اخلاق و روحیات یك روش مخصوص بمیانی دارند و باصطلاح دانشمندان علم اجتماعی ساختمان دماغی وفکری جامعه های مختلفه بشری مانند هم نیست از اینرو تمراوشات فکری ، اثارفنی ، ادوارحیات وگذشته های تاریخی انها نظیر یکدیگر نیست زیرا انچیزیکه تاریخ اقوام بشر را تشکیل میدهد و انچیز یکه اثار علمی و فنی وادبی مللرا از یکدیگر امتیاز میدهد حوادث اتفاقی نیست بلکه موجد همه اینها مزایا و خصائص روحی و اخلاقی ملل مزبوره میباشد

مثلا ملت کهن سال هندوستان در تمام تاریخ گذشته و طولانی خود یك سطر جهانگیری و کشور ستانی یاد داشت نکرده است ، درتمام ادبیات مادروم یك صفحه فلسفه هندی موجود نیست ملت چین با همه قدمت تاریخی پنج نفر مانند پیغمبران بنی اسرائیل پرورش نداده است

مبنی براین نظریه است که علمای تاریخ میگویند تاریخ هرملتی عبارت است از صفحات مکرر واز حوادث مکرر

برای تشریح این نظریه مطالعات طولانی لازم است و شاید در اسرات اتیه ستاره ایران بتوانیم یك سلسله از معلومات اجتماعی را بنظر خوانندگان برسانیم ولی عجالتا غرض ذکر این نکته است بطور خلاصه واجمال که هر ملتی دارای خصائص و امتیازاتی است که درملت دیگر کمتر یافت می شود واین خصائص کهز مینه تاریخ اقوام بشری است می توانند در پیش بینی مقدرات واتیه یك مملکتی بما کمك بدهد

یکی از خصایص قومیت ایران اینست که مانند گیاههای نرم و ملایم در مقابل بادهای شدید کمر خم نموده و پس ازارامی هوادوباره قامت افراشته و زندگانی میکند ایران باستانی بواسطه همقدمی با تجدد دنیا و تشبه باقوام فاتحه خویشتن را از انقراض و معدومیت صیانت کرده است

همه کس میداند تاریخ مجد و شهامت روم از تاریخ شجاعت و کشور ستانی ایران درخشنده تر و تابنده تر بود

همه کس میداند یونان و کارتاژ تمدن و شجاعت خود را بیك پایه رفیع تری نصب کردند

همه کس میداند مصر وکلده مبدا تاریخ خود را خیلی بالاتر و دور تر از ایران گذاشته اند

ولی انها چه شدند کلده کجا رفت مقدرات روم با چه سطور ننگینی خاتمه یافت یونان وطن پرست چگونه ۲۲ قرن در زیر دست اجانب بسر برد کارتاژ زیبا ازفهرست عالم تمدن محو گردید و قومیت مصر بچه دلایل مستهلك و فانی شد ؟

انها محو شدند و ایران از زیر یك سلسله حوادث طوفان زائی که برای معدوم کردن انها کافی بود اینك بایك احساسات زنده و قومیت متینی ایستاده هنوز مانند اجداد شرافتمند خود بر ضد هر بیگانه متشنج و عصبانی است

ایران مطمح امال فاتحین بزرك وعرصه تهاجمات ملل نیرومند شد ولی بالاخره مدفن همانها نیز و هر موجی بسـاحل قومیت ما مصادمه کرده بالاخره خودمغلوب ومستهلك گردید قومیت بعضی از ملل تاریخی و بـا عظمت دنیارا میتوان بفولاد تشبیه کرد که در زیر فشار یك قوه نیرومند اری درهم شکسته و خرد شداند وقومیت ایرانی مانند فنرهای ناپدار بیلایت و نرمی انقوه را ازدامن خود پرتاب نموده است

این است یکی از خصائص ملی ایران که مارا امیدوار مینماید ومیتوانیم اینده این کشور باستانی را در اغوش سعادت و ترقی مشاهده کنیم

بدبختی های متراکمه امروز خودبهترین نویدی است برای یك اینده درخشان و فروغ بخشی زیرا مبدء ترقی وعظمت ایران در تمام ادوار تاریخی خود مقارن از زمان هائی بوده است که سیر قهقری باتنها وفلاکت اجتماعی بسرحد کمال رسید بوده است

البته برای اثبات این نظریه اساسی محتاج بیان های روشن تر ومفصل تری هستیم و ممکن است بااین اختصار بگذرانیم یك نکته سادهو عمیقی برسیم .

معاهده

ایران و جمهوری اشتراکی روس

همه کس میداند در کابینه اسبق معاهده که متضمن منافع ایران وحاوی احساسات انسانیت پرورانه جمهوری روس بود مابین دولت علیه ایران و جمهوری روسیه منعقد گردید ولی صورت کامل آن در طهران منتشر نشد .

روز نامه رعد درشماره (۱۸۷) در ذیل عنوان « موادقرار داد دولت ایران با دولت ساوت روسیه » بیست وشش ماده معاهده مزبور را با تحریف و تشویش درج نمود و کسی تصور نمیکرد که مندرجات جریده مزبوره مطابق متن معاهده نباشد

و چون صورت اصل قرار داد مذکور اینك در دست است ملازم دانستیم که ترجمه صحیح آنرا باطلاع عموم برسانیم

❀❀❀

ترجمه قرار داد فیمابین جمهوری سوسیالیستی شوروی اتحادی روسیه وایران

دولت جمهوری سوسیالیستی شوروی اتحادی روسیه از یك طرف و دولت ایران از طرف دیگر برای استحکام روابط حسنه همسایگی و اخوت در انچه فیما بین ملتین ایران و روس و حصول باین مقصود تصمیم گرفتند داخل مذاکرات گردند

و بهمین نظر اشخاص ذیل را بسمت نمایندگی مختار از طرف خود تعیین نمودند

از طرف دولت جمهوری سوسیالیستی شوروی اتحادی روسیه (گیورك واسیلویچ جیچرین ولو میخائیلویچ کاراخان

و از طرف دولت ایران علیقلی خان مشاور الممالك .

نمایندگان مختار فوق الذکر پس از ارائه اعتبار نامه های خود که بترتیب معمولی نوشته شده وصحیح بود در مواد ذیل توافق نظر حاصل کردند

ماده اول

دولت شوروی روسیه در تعقیب اعلامیه هائی که ضمیمه یادداشت های مورخه ۱۴ ژانوار ۱۹۱۸ و ۲۶ ژون ۱۹۱۹ راجع به سیاست روسیه نسبت بملت ایران بود مجددا مخالفت خود را باسیاست امپریالستی دولت روسیه که بهمت کارگران و دهـاقین روسیه سرنگون گردید اعلام میدارد بهمین ملاحظه ارزومند است که ایران مستقل بترقیات کامل و ازادانه در امورات خود مداخله نماید و نظر بهمین اصل: دولت شوروی روسیه کلیه عهد نامجات قرار داد ها ومقاوله نامه های دولت تزاری سابقا را با دولت ایران که امامه بحقوق ملیت ایران وارد میساخت لغو و از درجه اعتبار ساقط میداند

ماده دوم

دولت روسیه سیاست دولت تزاری روسیه را که بدون رضایت ملل آسیا در تحت حفظ استقلال آن ها با دولت ثالث اروپائی قرار دادی راجع بشرق منعقد نموده که نتیجه ان بالاخره اضمحلال دائمی ان ممالك است از خود دور مینماید

دولت شوروی روسیه قطعا از سیاستی که نه فقط سکته باستقلال دول اسیا وارد میساخت بلکه انها را به تشکیلات سوء غارتگران اروپائی سوق می داد تبری جسته و بنام همان اصولی که در ماده اول وچهارم این قرار داد ذکرشد، دولت شوروی روسیه از مداخله در عملیاتی که باستقلال ایران لطمه وارد اورد احتراز و اعلام میدارد که تمام قراردادها ومعاهدات دولت سابق روسیه را با دولت ثالثی راجع بایران لغو واز درجه اعتبار ساقط میداند

ماده سوم

طرفین متعاهدین فوق الذکرقبول نمودند که سرحدات بین ایران و روسیه را همان حدود معینه در کمسیون سرحدی ۱۸۸۱ دانسته و بهمین نظر چون دولت شوروی روسیه مایل نیست از منافع سیاست استیلا جویانه حکومت تزاری استفاده نماید از حقوق خود در جزایر عاشوراده و سایر جزائر واقعه در سواحل ایالت استراباد ایران صرف نظرنموده و قصبه فیروزه را با اراضی متعلقه بان که در قرار داد ۲۸ مارت ۱۸۹۳ بروسیه تعلق گرفته بود بایران واگذار مینماید

دولت ایران از طرف خود رضایت میدهد که شهر سرخس معروف به سرخس کهنه یا سرخس روسی با مضافات ان که محدود برودخانه سرخس میباشد به مالکیت روسیه باقی بماند طرفین متعاهدین ازرودخانه اترك و سایر رودخانهای سرحدی بالتساوی حق استفاده خواهندداشت برای خاتمه دادن بامور راجعه بمیاه سرحدی کمیسیونی مرکب از نمایندگان ایران و روسیه معین خواهد گردید که رفع اختلافات فوق الذکر را بنماید -

ماده چهارم

نظر بحقوق ملل و ازادی در امور سیاسی و قضائی خود طرفین متعاهدین از مداخله در امور داخلی یکدیگر جـدا احتراز میورزند

ماده پنجم

طرفین متعاهدین فوق الذکر متقبل می شوند :

(۱) ابقـای هیچ قسم تشکیلات یا دستجات دراتحت هر عنوان وهم چنین اقامت اشخاص متفرقه رادر سرحدات که بخواهند بر علیه ایران یا روسیه و متفقین انها داخل در عملیات کردند اجازت نداده و مخصوصا از تجهیزات خصوصی در سرحدات بعنوان دخول در قشون جلوگیری نمایند

(۲) از کلیه دول وموسسات موجوده یا ممکن الوجود که بخواهند بر علیه یکی از طرفین متعاهدین داخل در عملیات نظامی شده و یا از خاك یك دیگر عبور نمایند ممانعت بعمل آورند .

(۳) اجازه ندهند که در سرحدات طرفین متعـاهدین قشون یا تاسیسات مسلح دولت ثالثی اقامت داشته باشد زیرا ممکن است اقامت چنین قوه منافع یکی از طرفین متعاهدین را تهدید نماید

ماده ششم

طرفین متعاهدین متعهد می شوند در صورتیکه ازطرف دولت ثالثی نسبت بسرحدات ایران حمله مسلحانه بشود و بخواهد اراضی ایران را نقطهٔ اتکاء جنگی قرار دهد و در انجه خطری متوجه سرحدات جمهوری اجتمـاعی اتحادی شوروی روسیه و متفقین وی گردد پس از آنکه دولت روسیه توجه دولت ایران را باین نکته جلب کرده و اتمام حجت نمود اگر دولت ایران قادر بجلوگیری نشد دولت روسیه حق خواهد داشت قشون خود راوارد سرحدات ایران نموده ومتشبث بعملیات نظامی گردد .

و دولت روسیه متعهد می گردد که پس از مرتفع شدن خطر قوای نظامی خود را فورا از خاك ایران خارج نماید

ماده هفتم

نظر باینکه پیش بینی مندرجهٔ در ماده شش ممکن است در دریای خزر نیز بوقوع بپیوندد طرفین متعـاهدین توافق میدهند در صورتیکه از دولت ثـالثی مستخدمینی برای کشتی های جنگی ایران استخدام شوندوانها ازخدمت درکشتی های جنگی ایران سوء استفاده نموده و بر علیه روسیه اقدامی نمایند روسیه شوروی حق خواهد داشت که ازدولت ایران انفصال عوامل مضره فوق را درخواست نماید .

ماده هشتم

دولت شوروی روسیه عدم مداخله خود را در سیاست اقتصادی که دولت سابق تزاری در شرق تعقیب می کرد اعلام میدارد زیرا مساعدتهای مالی که بدولت ایران میشد نه از نقطه نظر ترقی زراعت و ترویج تمدن ملت ایران بوده بلکه از این راه میخواسته است همیشه ایران را در تحت فشار سیاسی خود

نگاهدارد بهمین جهت دولت شوروی روسیه از کلیه حقوق خود نسبت بقروض ایران بدولت سابق روسیه تزاری صرف نظر نموده وآنها را باطل میداند و هم چنین از پول هائی که برای تادیه قروض مزبور معین شده استفاده و دخل تصرف نخواهد نمود

ماده نهم

دولت شوروی روسیه در تعقیب نسخ سیاست مستملکاتی که نتیجه آن فلاکت و خونریزی است از منابع ثروتی روسیه تزاری که منظور از آن فقط اختناق اقتصادی ایران بوده صرف نظر می نماید و بهمین جهت کلیه وجوهات نقدینه واشیای قیمتی ومطالبات بانک استقراضی ایران باضمام اموال منقوله و غیر منقوله متعلقه به بانک را در خاک ایران بملت ایران تقدیم مینماید

(تبصره)

دولت ایران قول میدهد در شهری که تاسیسات قنسولی روسیه موجود میباشد وبانک استقراضی در آن محل عمارتی دارد که مطابق ماده نهم همین عهد نامه بایران تعلق میگیرد با توافق نظر و انتخاب حکومت جمهوری شوروی برای قنسولگری های روسیه تخصیص داده شود

ماده دهم

نظر باینکه دولت شوروی روسیه خیالات جهانگیری امپراطوری را که در خاک خارجه دارای اراضی و خطوط تلگرافی بوده باشد و منظور ازدیاد تمدن و ترقی ملل بوده باشد برای استفاده از عملیات نظامی باشد از خود دور می نماید و نظر باینکه حق المقدور مایل است ملت ایران وسایل حمل ونقل وارتباطات را که برای ترقی و تمدن هر ملتی واجب است دارا باشد و برای اینکه جبران خساراتی که از قشون تزاری بملت ایران وارد شده بنماید دولت شوروی روسیه بدون هیچ شرطی مؤسسات ذیل را بملت ایران واگذار می نماید

(۱) راه شوسه انزلی ـ طهران ـ قزوین ـ همدان بتمام اثاثیه والات و ابنیه متعلقه بان

[ب) راه آهن جلفا ـ تبریز ـ صوفیان ـ دریاچه ارومیه با کلیه ابنیه و اموال مختصه بان

(ج) کلیه بندرگاه ها انبار تجارتی کشتیها کرجی ها و سایر وسایل حمل ونقل دریاچه ارومیه با اموال آنها

(د) کلیه خطوط تلگرافی وتلفونی و مؤسسات آنها

(ه) بندرگاه انزلی با انبار بزرگ تجارتی استاسیون برقی و سایر ابنیه و ملحقات آن

ماده یازدهم

نظر بمطالب مندرجه درماده اول همین قرار داد که عهد نامه صلح ایران و روس منعقده در ترکمنچای مورخه ۱۰ فورال ۱۸۲۸ از درجه اعتبار ساقط میگردد و مطابق ماده هشت ان عهد نامه حق کشتی رانی در دریای خزر از ایران سلب گردیده بود طرفین متعاهدین رضایت میدهند که بلا فاصله پس از امضای این قرار داد بالتساوی حق استفاده از بحر خزر باستعمال بیرق مخصوص بخود خواهند داشت

ماده دوازدهم

دولت شوروی روسیه حقوق اقتصادی خود را که بوسیله قوای نظامی تحصیل شده لغو دانسته وهمچنین کلیه امتیازاتی راکه دولت سابق تزاری و اتباع آن از ایران گرفته اند از درجه اعتبار ساقط میداند بلا فاصله بعد از امضای این قرار داد کلیه امتیازات فوق الذکر خواه بموقع اجرا رسیده و یا نرسیده باشد بنام دولت ایران بملت ایران تعلق می گیرد ازاراضی واملاکی که دولت سابق تزاری در خاک ایران دارد فقط عمارت سفارت روس در طهران وزرگنده و عمارات سابق ژنرال قونسولگری ها وبعض قنسولگریها در ایران بملکیت روس باقی خواهد ماند

تبصره ـ دولت شوروی روسیه از حقوقی که دولت سابق تزاری در اداره کردن قریه زرگنده دارا بود صرف نظر مینماید

ماده سیزدهم

دولت ایران وعده میدهد امتیازات و املاکی که مطابق همین قرار داد بایران تعلق دارد بدولت ثالث یا اتباع دولت ثالث واگذار ننموده و حقوق مذکور را بنام سعادت ملت ایران برای خود حفظ خواهد نمود

ماده چهاردهم

با اهمیتی که شیلات سواحل جنوبی بحر خزر در رساندن آذوقه بطور معمول بروسیه دارد دولت ایران بمناسبت بسلا اثر ماندن قرار داد فعلی قبول مینماید که قرار داد جدیدی باظربات نمایندگان شیلات دولت جمهوری شوروی روسیه برای استفاده از منابع شیلات تهیه نمایند و همچنین دولت ایران متقبل میشود که بامشورت دولت شوروی روسیه تا موقع انعقاد اجرائی قرار داد فوق الذکر مواد آذوقه شیلات را برای احتیاجات روسیه شوروی تامین نماید

ماده پانزدهم

بنام اصول آزادی عقیده و مذهب و نظر باینکه دولت شوروی روسیه مایل است به تبلیغات دعات مذهبی در ممالک اسلامی که محرمانه نظریات غارتگران تزاری را القاء وتزریق میکردند خاتمه دهد ـ انحلال کلیه این قبیل موسسات مذهبی را در ایران که از تاسیسات حکومت سابق روسیه تزاری است اعلام میدارد و اقداماتی بعمل خواهند آورد که من بعد نیز از ورود این قبیل هیئت های اعزامی جلوگیری شود اراضی ـ ابنیه ـ املاک واموال متعلق بدعات مذهبی پروسلاوی (مذهب روس هاست) در ارومیه وهم چنین املاک متعلق باین قبیل موسسات را در نقاط دیگر دولت شوروی روسیه بلا شرط و علی الدوام بنام دولت ایران بملت ایران تقدیم میدارد تا آن ابنیه وعماراترا برای مدارس وموسسات خیریه تخصیص دهند

ماده شانزدهم

متعاقب یادداشت دولت شوروی مورخه ۲۶ یون ۱۹۱۸ راجع بانحلال موسسات قضائی قنسولگریها اتباع روس در ایران و همچنین اتباع ایران درروسیه بلا فاصله بعد ازامضای این عهد نامه کاملا تابع قوانین محلی بوده وکلیه امورات قضائی آنها درمحاکم قضائی محلی رسیدگی خواهد شد

ماده هفدهم

اتباع ایران در روسیه وهم چنین اتباع روسیه در ایران از خدمت نظامی معاف واز پرداخت کلیه عوارض جنگی معاف خواهند بود

ماده هیجدهم

نظر بازادی مسافرت اتباع طرفین در خاک یکدیگر رعایای روسیه در ایران ورعایای ایران در روسیه حقوق مال کاملة الوداد را خواهند داشت

ماده نوزدهم

طرفین متعاهدین بزودی پس ازامضای این قرار داد داخل در روابط تجارتی خواهند گردید ترتیب وتنظیم صادرات و واردات و حمل مال التجاره وتعیین قیمت وترتیب پرداخت حقوق گمرکی در قرار داد تجارتی علیحده که کمیسیون مخصوصی ازنمایندگان طرفین تشکیل میشود معین خواهد نمود

ماده بیستم

طرفین متعاهدین حق ترانزیت ازخاک یکدیگر را بادولت ثالث قبول مینمایند

ماده بیست و یکم

طرفین متعاهدین بزودی پس ازامضای این عهد نامه داخل درروابط پستی وتلگرافی گردیده وجزئیات آن در قرار داد پستی و تلگرافی علیحده ذکر خواهد شد

ماده بیست و دوم

برای حفظ مقررات این معاهده وتشیید روابط ودادیه بین دولتین طرفین متعاهدین در ممالکت یکدیگر نماینده مختار خواهند داشت که از حقوق کلیه بین المللی استفاده نموده و حقوق کامل نمایندگان سیاسی را دارا خواهند بود

ماده بیست و سوم

طرفین متعاهدین نظر باستحکام مناسبات با رضایت طرفین تشکیل قونسولگری ها را در خاک یکدیگر در محل هائی که طرفین توافق پیدا کنند خواهند داد حقوق و اختیارات قنسول ها بلافاصله پس از امضای این معاهده بموجب قرار داد قنسولی تعیین خواهد گردید

ماده بیست وچهارم

این عهد نامه در مدت سه ماه بتصویب دولتین خواهد رسید مبادله عهد نامه پس از تصویب در طهران بفوریت بعمل خواهد امد

ماده بیست و پنجم

عهد نامه بروسی و فارسی در دو نسخه نوشته شده و هر دو مضمون سندیت خواهد داشت

ماده بیست و ششم

معاهده پس از امضا فوری اجرا خواهد شد اشخاص ذیل قرار داد را امضا و مهر کرده اند

مسکو ۲۶ فورال ۱۹۲۱

امضا چیچرین قاراخان

مشاور الممالک

اخبار داخله

کابینه وزراء

جلسه هیئت وزراء روز قبل در منزل ییلاقی اقای رئیس الوزراء بطور فوق العاده تشکیل یافته است

ورود به بمبئی

ولایت عهد دو روز قبل وارد بمبئی شده و تلگرافا ورود خود را اطلاع داده اند و پس از چند روز توقف بطرف اروپا عزیمت خواهند نمود

وضعیات رشت

در أطراف شایعاتیکه چند روز است در شهر راجع بمراجعت یکعده از قوای روس برشت منتشر است مقامات مطلعه شایعات مذکور را تکذیب کرده فقط یکعده از قفقازی ها (کمونیست) که قرار است باوطان خود مراجعت نمایند متعذر هستند که مقداری اسلحه در جنگل نزد اقای میرزا کوچک خان فرستاده اند و در مذاکره هستند که اسلحه را ماخوذ کرده و بطرف اوطان خود حرکت نمایند

نمایندگانی که از مرکز برای مذاکرات بااقای میرزا کوچک خان رفته بودند پس از ملاقات و مذاکرات با ایشان سعدالله خان مجددا بطرف مرکز حرکت کرده است که نتیجه أقدامات و مذاکرات هیئت اعزامی را بدولت راپورت بدهد ـ

اقای حیدر خان عمو اغلی درشهر رشت متوقف هستند و امورات عجالتا در تحت نظر ایشان اداره میشود

محبوسین که در شهر رشت توقیف بوده اند از جمله سردار محیی و حاج احمد کسمائی و عمید السلطان و چند نفر دیگر از اتباع انها را قرار است که بسمت فومنات حرکت داده به کوراب زرمخ ببرند ـ

*
* *

احسان الله خان هم با یکعده از قوای مختلفه در شهر رشت متوقف بوده اند و اخیرا بطرف تنکابن رفته اند

جنگ بااکراد

ایالت اذربایجان تلگرافا اطلاع میدهد که اخیرا جنگی بین قوای دولتی و اکراد در اطراف ارومیه واقع گردید ومظفریت باردوی دولتی بوده است واسمعیل اقای سمیتقو اتصالا مشغول تهیه سوار وتجهیزات میباشد

اعزام قوا

بر حسب خبر تلگرافی از تبریز یکعده از قوای نظامی و ژاندارم متعاقب اردوی دولتی مامور خوی و سلماس شده چند روز است که با مهمات کافی بصوب ماموریت خود حرکت کرده اند

حکومت عربستان

ظهیر الملک از طرف وزارت داخله بحکومت عربستان منصوب و تلگراف رسمی ایشان روز گذشته صادر ومخابره گردید.

رفع غائله

ایالت کرمانشاه راپورت میدهد که واقعه جدید هارون اباد و طرفیت کلهرها خاتمه یافته و از قرار راپورت رئیس ژاندارمری که از هارون اباد داده است رفع غائله گردید

حرکت قوای نظامی

یکعده قزاق سوار وپیاده بایک باطری توپ کوهستانی وماکسیم بریاست احمد اقا خان امیرپنجه مامور سواد کوه گردیده و در این چاروزه متعاقب یکدیگر بطرف سواد کوه حرکت کرده اند.

*
* *

یکصد نفر قوای ژاندارمری با مهمات توپخانه مامور حفظ ازالامات سواد کوه شده وحرکت کرده اند ـ

حکومت استراباد

اقای سردار کل از طرف دولت بحکومت استراباد مامور شده اند

سیاست جدید آنکورا

بموجب خبر خصوصی از اسلامبول اطلاع میرسد که حکومت انکورا سیاست جدیدی اتخاذ نموده ودر صدد است موفقتی با دربار اسلامبول حاصل نماید

سیاست جدید در انکورا طرفدار بسیار دارد و مخصوصا کابینه توفیق پاشا را عدهٔ زیادی تحسین مینمایند و مطبوعات رسمی با این عقیده نزدیک میباشند .

قوای عثمانی

بموجب خبر تلگرافی از عربستان قوای نظامی عثمانی در شاه تختی اقامت دارد و کماندان اردو نوری پاشا میباشد و مشغول تجهیزات عمده هستند

مهاجرین اشوری

حکومت همدان راپورت میدهد که یکعده از مهاجرین اشوری که چندی قبل بطرف بغداد مهاجرت کرده بودند وارد همدان شده وبا حالت استغناگی زندگانی میکنند .

تلاقی اردو

از قراریکه اطلاع حاصل شده است اردوی دولتی با متمردین در حدود تنکابن تلاقی نموده و جنگی بین انها واقع گردیده است نتیجه جنگ هنوز معلوم نیست

نهضت علماء

از اصفهان روز گذشته راپورت میدهند که رئیس نظمیه یکنفر از طلاب را باداره نظمیه جلب و توقیف نموده درنتیجه اقدام رئیس نظمیه تمام اقایان علما متفقا مجلس درس خود را تعطیل کرده و بر علیه اقدام رئیس نظمیه بمقامات عالیه تلگرافا تظلم کرده اند

فرار از محبس

خدا داد که از اشرار نامی همدان بوده که سابقا ژاندارمری اتباع او را خلع سلاح نموده و خودش را دستگیر نموده توقیف بود پریشب از محبس فرار کرده است حکومت و اداره ژاندارمری درتجسس و گرفتاری او میباشند

حسن انتخاب

اقای کمال الوزاره بریاست دایره تشخیص عایدات بر قرار و منصوب شده اند

ریاست ارزاق

مسیو مولیتر از طرف وزارت مالیه به ریاست اداره ارزاق وخالصه جات و مالیه طهران منصوب و معین شده است

حکومت نظامی زنجان

اقای محمد خان امیر تومان سردار ارفع بحکومت نظامی زنجان برقرار گردید

حرکت ژاندارم

راپورت تلگرافی از خرم دره حاکی است که ششصد نفر ژاندارم که از طهران امده بودند بطرف زنجان حرکت کردند ـ

قتل سوار حکومتی

معاون حکومت استراباد اطلاع میدهد که راجع به واقعه قتل عباس سوار حکومتی از حکومت بندرجز تحقیقات لازمه بعمل امده هنوز مرتکب و قاتل را کشف نکرده اند به نایب الحکومه بندر جز تعلیمات داده شد .

حکومت مازندران

آقای اقتدار الدوله حکمران مازندران در تهیه وسایل حرکت خود میباشد ودرظرف این چند روزه بطرف مازندان حرکت خواهند کرد

تحمیل عجیب !

بقرار مسموع آقا میر محمد حسین خان عمید الملك که در کابینهٔ سابق بکفالت خزانه و بریاست پرسنل وزارت مالیه از نقابات در اثیجه شرب الیوداداری موفق به اخذ اجازه هشت ماهه مرخصی شده اینك که مشار الیه منفصل شده یکهزار و ششصد تومان حقوق هشت ماه مرخصی خود را از وزارت مالیه حواله صادر ودریافت نموده است اگر این مسئله صحت داشته باشد واقعا باید باوضاع پریشان مالیه این مملکت ندبه وزاری نمود ؟ !

مخارج انجمن نظار ارامنه

از طرف وزارت داخله به مالیه اطلاع داده شد که مخارج انتخابات انجمن نظار ارامنه را پرداخته تا شروع بانتخاب وکیل ارامنه بشود

صدور ابلاغ

بوزارت مالیه ابلاغ گردید که حقوق ده ماهه سوار های نصرت لشکر را بپردازند که خلاف انتظاری رخ ندهد

تلگراف خصوصی

سمنان — توسط آقای حاجی امین الضرب طهران کپیه سفارت ایران مقام ریاست وزراء عظام دستخط تلگرافی متحد المال نمره ۴۳۰۶

راجع بمالیات های جدید القاعده و الغاء مالیات ارزاق عمومی و تشکیل کمیون برای تعیین محل مخارج نظمیه وبلدیه وخیریه و غیره توسط حکومت جلیله زیارت از اینت خیر خواهانه تشکرات صمیمانه تقدیم میداریم چون وضع مالیات حق مجلس شوری ورخی عوارضات برای مصارف شهری قانونا منوط بمجلس انجمن بلدی واز عهده کمیسیون موقتی خارج بنظر میاید لذا عاجزانه استدعا مینمائیم بحکومت امر و مقرر شود اعلان انتخاب انجمن بلدی را بدهند تا اعضاء انجمن بلدی مفاد دستخط تلگرافی را مشروحا بموقع اجرا بگذارند ونیز امر شود آنچه مالیات هائی که سابق برای مصارف شهری وضع و تا کنون اداره مالیه دریافت نموده ضمیمتا بمالیات های جدید القاعده بمصارف نظمیه وبلدیه و خیریه برسد

عموم تجار وکسبه

بامضای ۵۳ نفر

تلگرافات داخله

اتباع روس

دامغان — پنجاه و دو نفر از محبوسین روس که درطهران توقیف بوده مرخص شده اند دیروز وارد دامغان شده دیشب بطرف بندر جز حرکت کردند

حرکت

سمنان — امنیت بر قرار است قائم مقام حکمران استر اباد روز قبل وارد وبه طرف طهران حرکت کرد

تخلیه از قشون انگلیس

وزداب — قوای نظامی دولت انگلیس که عده انها تقریبا بالغ برسیصد بوده اینك بسه یك صد نفر پیاده و یك نفر صاحب منصبی جزو تقلیل یافته و بقیه انها بطرف هندوستان حرکت نمودند امروز از طرف حاکم نظامی لوچستان تلگرافی بسه تحصیلدار رسیده است که اداره گمرك علاوه بر تفتیش مسافرین در کار راه اهن وزداب حق تفتیش در کار مسافرین جاده هم دارد

ورود ژاندارم

کردستان — دوروز قبل کاپیتان واون که سابقا به کردستان آمده بود بطرف همدان عزیمت نمود امروز ماژور نصر الله خان با یکعده ژاندارم از همدان منظما ومحترما وارد شدند —

ورود حکومت

فیروز کوه — میرزا علی خان سرهنك حکومت نظامی سواد کوه و فیروز کوه شب ۱۸ سرطان وارد فیروز کوه شده و مشغول رتق وفتق امورات حکومتی میباشد

تظلم رعایا

سمنان — چند روزاست جمعی ازرعایای بلوك دو دانگه به سمنان آمده از تعدیات نکور نام بمقامات عالیه متظلم وعرض حال داده اند وبواسطه تاخیر جواب همه روزه اسباب زحمت اداره تلگرافخانه شده اند

***

کناباد — عماد السلطان حکمران امروز وارد شده مشغول امورات حکومتی گردیدند

احضار ژاندارم

آسیابك زرند — ژاندارمری مقیم زرند که کلیه احضار بمرکز شده اند دیروز رؤسای ادارات و محترمین محل باکمال احترام انها را مشایعت نموده و بطرف ساوه حرکت کرده رفته اند عموم اهالی بواسطه سابقه ژاندارمری سابق و حسن سلوك رفتار این دسته از حرکت انها دلتنك و نگران شده عموما امیدوارند که از طرف اولیای دولت امر به عودت انها بشود و رعایای امیر اباد که از حاج سید حسین نظام هنوز درتلگرافخانه هستند و مامور حکومت هم در خانهای انها نشسته است و بواسطه ضیق مکان اسباب زحمت شده اند

نواب حکومت

• قوچان — امنیت بر قرار است حکومت نظامی حوزه قوچان و سرحدات را بچهار قسمت تقسیم کرده است وهر یك از ان محل را نایب الحکومه معین کرده است عجالتا حوزه قوچان میرزا حسن خان و باجگیر و سرحدات تاج محمد خان معین و مامور گردیدند •

گرفتاری

خرم دره — ازقرار مذکور پس از ورود حکومت رعایای قریه وبر از دست مطلب خان و عدم رسیدگی صارم السلطان بعرایض انها بخرم دره نزد سلطان احمد خان نایب الحکومه نظامی بسه تظلم امده اند و مشارالیه بمرکز زنجان راپورت داده است پسر مطلب خان و چند نفر از اتباع او را که مشغول شرارت بودند مامور برای گرفتاری انها کرده که انها را دستگیر نموده نزد نایب الحکومه فرستاده توقیف و محبوس میباشند

وعموم اهالی اطراف ازحسن سلوك و اقدامات سلطان احمدخان اظهار قدرشناسی کامل نموده واز دیسیپلین نظامی انها راضی میباشند

واقعه قتل

میامی — دیشب یکدسته مکاری ازمیامی به شاهرود میرفتند وچند دستگاه گاری هم از شاهرود میامده از قرار مذکور چون گاریچی خواب بوده الهم معلوم نشده که در شاهرود مانده خوابیده زیر گاری رفته وبواسطه صدمه چرخ گاری فوت میشود نعش اورا به میامی اورده نایب الحکومه مجلسی کرده در حضور اقایان علماء و رؤسای دوایر سورچی را با مسافرین گاری وسایر مسافرین دیگر استنطاق کرده چیزی معلوم نشده لهذا برحسب تکلیف نایب الحکومه سورچی را با گاری توقیف کرده که به شاهرود اطلاع بدهد

اژانس رویتر

مورخه یکشنبه ۱۰ ودوشنبه ۱۱ ژوئیه ۱۹۲۱

رای اعتماد

رم — کابینه ایطالیا مستعفی شده ومتعاقب استعفاء مجلس بسه اکثریت ۲۴۴ رای در مقابل ۲۰۰ رای اظهار اعتماد نسبت بسان نموده است

شکست یونانیها

پاریس — تلگراف واصل از اسلامبول حاکی است که قوای یونان در اده بازار مغلوب شده و مجبور گردیده اند به سمت اسمیت عقب نشینی اختیار نمایند و از قرار راپورت واصله ترکها این جا را هم اشغال نموده اند • کشتیهای جنگی انگلیسی مقداری از ملیون متفقین را نجات داده اند

موقعیت سخت قوای یونان

ابلاغیه رسمی آتن اذعان می نماید که در نتیجه حملات شدیده خصم دویست نفر ازیونانیها مقتول گردید واز قرار مذکور موقعیت قوای یونان در مجاورت ایکو دمیا بحران امیز است زیرا قوای امدادیه ازطرف ترکها رسیده و یونانیها را در همه جا مجبور بعقب نشینی می نمایند

تلگراف بی سیم بین انگلستان ومصر

در مجلس مبعوثان انگلستان در موقع استیضاح کلاری اظهار نمود که استاسیونهای تلگراف بی سیم اوکسفورد و نزدیکی قاهره یعنی قریه ابورلال تااخر اسال حاضربرای همه گونه مخابرات خواهند بود

تعویق در تکمیل استاسیون های مزبور بواسطه مخالفت هائی بوده که از طرف کارگران بعمل امده است

راجع بپارلمان هندوستان

در مجمع عناصر مملکت امپرا طوری انگلیس در ضمن شامی که از طرف اعضاء بهافتخار مجمع مزبور داده شده بودساستری برای ایراد نطق اجازه خواسته و ازجای خود بر خاست در این موقع مورد تمجید عموم واقع گردیده و حضار برای وی دست زدند مشار الیه در طی نطق خویش از وانیلی به جهت اظهار ملاطفتی که نسبت به مجلس شورای هندوستان کرده بود اظهار قدر دانی کرده و شرح مبسوطی دائر به پارلمان مزبور ایراد کرد

و مقدم نماینده کان پارلمانی انگلیس را که بسه هندوستان عزیمت می نمایند تبریك گفت و اظهار امید واری نمود که مملکت هندوستان عنقریب در نتیجه مسافرت ولیعهد انگلیس بانجا مورد الطاف شاهانه وی واقع خواهد شد

مسئله قیومیت

در مجلس مبعوثان انگلستان در موقع سئوال بریجمن اظهار نمود که از اول اوریل هذه السنه ۲۳ هزار تن ذغال از امریکا ۴۳۰ هزار تن از فرانسه و ۴۹۵ هزار تن از بلژیك وارد انگلیس شده که ۱۶۰ هزار تن ان از معادن مملکت المان امده است در این موقع مسئله قیمومیت امریکا در مجلس موضوع بحث واقع گردید

هاوسورث اعلام داشت که رقعه ازطرف رئیس شورای مجمع اتفاق ملل رسیده است دائر بر اینکه دولت امریکا مجمع اتفاق ملل را مطمئن ساخته است بدون تصویب واراده مجمع مزبور تصمیمی در باره قیمومیت ممالك صغیره اتخاذ ننماید بدین جهت ممالك ذینفع بالبتی اقدامات لازم بعمل اورند برای اینکه موضوعاتی را که مورد بحث واقع شده اند حتی الامکان زودتر خاتمه دهند تا انکه شورای مجمع اتفاق ملل بتواند کلیه مسائل معوقه راجع بقیمومیت را قطع و فصل بنماید . اذا دولت امپراطوری انگلیس سعی خواهد نمودترتیب اثری بپیشنهاد مزبور بدهد

راجع بکنفرانس معدنچیان

لندن — ۲۷ — در موقع افتتاح کنفرانس ذغال در وزارت تجارت انگلیس رئیس الوزراء دستجات مختلف معدنچیان را دعوت نمود که مناقشات را حل وتصفیه نموده و قرار قاطعی برای همیشه بگذارند

اجرائیه کارگران معادن — اظهار عدم رضایت می نمود ازاینکه رئیس الوزراء وعده تجدید ده میلیون کمك معاش را نداده است ولی چمبراین وزیر مالیه امروزبعد از ظهر در مجلس مبعوثان اظهار داشت در صورتیکه مسئله مدد معاش درطی مذاکرات مطرح بوده است بایستی درمجلس هم مطرح مذاکره واقع شود

ترمیم سیم تلگراف شرق

در مجلس مبعوثان انگلیس بابك پیز اظهار نمود کهدر طی چندروز اخیر در خط تلگراف مشرق زمین — هندوستان و شرق اقصی ترمیمات کلی حاصل گردیده است بعضی از قطعات تلگراف تحت البحری بحر احمر را از نو گذارده اند و در ضمن ۱۵ روزدیگر امیدواری حاصل است که تلگراف در طی راه بجنوبی جریان داشته و ابدا اسباب تعطیل وصول تلگراف فراهم نشود

مطبعهٔ بوسفور